
ICANN81 | Reunión General Anual – Sesión de cierre del GAC
Jueves, 14 de noviembre de 2024 – 15:00 a 16:00 TRT

NICOLÁS CABALLERO: Wang Lang, China, Egipto, Líbano, si me pueden ayudar y acercarse a la mesa principal, que estamos por comenzar. Nigel, Reino Unido.

DANIEL GLUCK: Hola. Felicitaciones. Bienvenidos a la reunión de cierre del GAC el 14 de noviembre. Soy Dan Gluck, del equipo de apoyo del GAC. Esta sesión es grabada y se rige por los estándares de comportamiento esperado de la ICANN y la política antiacoso de la comunidad de la ICANN. Habrá interpretación para la sesión en las seis lenguas de Naciones Unidas y portugués. Por favor, digan su nombre y en qué idioma hablarán si no es inglés. Hablen a una velocidad razonable. Si desean tomar la palabra durante la sesión, levanten la mano en Zoom.

Por las perturbaciones técnicas de hace un par de días vamos a otorgar permiso para abrir los micrófonos y las cámaras tras solicitud de permiso al personal. Las mesas con micrófono se reservan solo a los miembros del GAC y observadores. Si desean hablar, por favor, levanten la mano. Ahora le paso la palabra al presidente del GAC, Nicolás Caballero.

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

-
- NICOLÁS CABALLERO:** Hola a todos. Bienvenidos de regreso. Qué bueno que han mantenido la energía y el espíritu en un alto nivel en este momento de la semana. Sé que están todos muy cansados. Es muy probable. Antes de comenzar concretamente con la sesión de cierre vamos a darle la bienvenida a la nueva defensora de la ICANN, Liz, con un aplauso. Bienvenida, Liz. En realidad se llama Elizabeth. Su apellido es Field. Disculpas. Liz está bien, por lo que me dijo. Muy bien. Le voy a dar la palabra ahora a Rob Hoggarth, quien nos va a contar algunos interesantes trabajos de seguimiento. No me cabe duda de lo ansiosos que están por enterarse. Rob, tiene la palabra.
- ROBERT HOGGARTH:** Liz tiene un compromiso pronto. Si les parece, le damos los primeros cinco a ocho minutos para que nos explique un poquito cuáles son sus objetivos y expectativas de parte de la junta directiva y compartir su disponibilidad con todo el comité. Liz, si le parece, para nosotros sería un placer.
- ELIZABETH FIELD:** Gracias, Rob. Soy Liz, Elizabeth Field. Soy la nueva defensora, la nueva ombuds. Haré una muy breve introducción porque sé que muchos de ustedes ya la han oído. No les voy a aburrir con los detalles. Muy breve. Un poco acerca del rol y mis antecedentes. Seré lo más breve posible. Después les voy a contar algunos de los principios para hacer evolucionar la oficina y los mensajes que he recibido de la junta directiva.

El rol propiamente dicho está estipulado en los estatutos. Como ustedes saben, yo me ocupo de los reclamos por tratos injustos, los reclamos bajo la política antiacoso y el rol de las solicitudes de reconsideración. Además, quiero poner de relieve que ofrezco otros servicios en relación con comunicaciones, creación de relaciones, conflictos, la prevención, que es parte de mi finalidad, la prevención, no solo de conflictos sino su escalada. Evitarlos e impedir que escalen.

Un poquito sobre mi función. Mis antecedentes. Hace un par de décadas que me desempeño en resolución de conflictos. También en algo que se llama desarrollo organizacional que me ha brindado experiencia en el trabajo antiacoso e inclusión. Trabajo con el movimiento de derechos humanos, agencias de Naciones Unidas, el Ministerio de Relaciones Exteriores, el Foreign Office del Reino Unido. Creo que el entorno de la ICANN es algo muy familiar. Este entorno ascendente de creación de consenso con su complejidad y riqueza también.

Hay dos cosas que he marcado varias veces. Creo que me lo ha dejado bien en claro la junta directiva que es la independencia de la función y lo importante que es que el rol sea independiente. Esa es mi responsabilidad, mantener esa independencia. Y reporto a la junta directiva, que es el más alto nivel de la organización.

Tres principios para hacer evolucionar la oficina. Soy una persona centrada en los datos. Me interesa mucho que la oficina evolucione en relación con las necesidades de la comunidad. Me interesaría que la gente esté en contacto conmigo, con sus ideas o informaciones, que

me ayude a responder lo que la comunidad necesita y también, como parte de esta estrategia, la prevención está en el centro.

Mi segundo principio tiene que ver con las comunicaciones y la participación, el relacionamiento con la comunidad, que me gustaría que fuera lo mayor posible. Vamos a planificar con cuidado. El tercero tiene que ver con la promoción del entorno deseado. Que la ICANN se piense positivamente en relación con lo que queremos versus lo que no queremos. Mi propósito es trabajar colaborativamente. Espero con ansias trabajar con todos ustedes. Aquí estoy a su disposición si es que alguien tiene alguna pregunta. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchas gracias, Liz. ¿Hay alguna pregunta para Liz ahora, antes de continuar? No veo pedidos de palabra ni en la sala ni en línea. Muchísimas gracias, Liz. Entiendo que tienes otros compromisos. Te agradecemos nuevamente tu tiempo. No hay problema. Rob.

ROBERT HOGGARTH:

Una observación. Parecen ustedes dos que comparten una afinidad por los datos y la métrica. Quizá exista cierta colaboración en el futuro.

NICOLÁS CABALLERO:

Antes de que te vayas tengo una breve pregunta, Liz. ¿Cuál sería el procedimiento? Supongamos que un miembro del GAC tiene cualquier problema. No sé. En el café, en el pasillo, donde sea. Siente que por la razón que sea necesita reportar algo. ¿Cuál sería el procedimiento?

ELIZABETH FIELD: Primero vengán a hablar conmigo. Les contaríamos las opciones. Las opciones pueden ser informales o pueden ser opciones formales. En ese caso el reporte es formal. Está perfectamente bien plantear la inquietud y decir: “Eso está bien”. Hay distintas opciones, ya sea que la persona quiera tomar medidas por su cuenta, nosotros les vamos a dar apoyo, o puede ser que nosotros tomemos una medida. Podría ser medida o interacción. También puede ser algo más formal, la necesidad de investigar de mi parte para arribar a una conclusión al final. Son distintas opciones. Vengán a hablar conmigo. También, si no están seguros, me pueden enviar un correo electrónico. No sé si está bien. ¿Sirve?

NICOLÁS CABALLERO: Sí. ¿Cuál es la dirección de correo electrónico en primer lugar? En segundo lugar, ¿dónde estaría normalmente usted físicamente si hay que contactarla en las reuniones de la ICANN?

ELIZABETH FIELD: Mi dirección es ombuds@icann.org. En esta reunión hay una oficina en la planta baja. En la próxima reunión voy a tener un espacio donde habrá cabinas a reservar privadas. Habrá un enlace donde se podrán reservar los tiempos. En este momento estoy en la oficina 3B14 pero queda una hora para que me vaya. Si me quieren contactar, la dirección es ombuds@icann.org. Quiero que quede algo muy claro, que es totalmente confidencial. Nadie puede acceder.

NICOLÁS CABALLERO: No. Lo que quería decir es que normalmente su oficina está situada al lado de la oficina de la organización, ¿no?

ELIZABETH FIELD: No.

NICOLÁS CABALLERO: ¿Cómo funciona?

ELIZABETH FIELD: En general nos dan la oficina más discreta. Eso significa que ahora estoy literalmente en el fondo, pasando todo. Está aparte. Está separado. Está separado, desacoplado, distinto de todo lo demás, de este ecosistema. Nico, ¿le pareció bien? Gracias por la oportunidad.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias a ti por este tiempo para estar con nosotros. ¿Alguna otra pregunta de la sala? Como no hay, muchísimas gracias otra vez. Es más que bienvenida cuando quieras acercarte en el futuro. Rob, adelante.

ROBERT HOGGARTH: Gracias, señor Presidente. Lo que habitualmente hacemos en estas sesiones de cierre es solicitarles que veamos lo que ocurrirá en los próximos meses marcando las fechas críticas y también el personal durante la semana va capturando los distintos ítems o elementos,

actividades que hay que seguir, cosas que ustedes tienen que hacer un seguimiento inmediato en las próximas tres o cuatro semanas.

En general, a veces también aparecen consideraciones de más largo plazo. Estas son las cosas que nosotros listamos y después podemos agregar lo que ustedes capturen. No es cerrado. En este momento hay una etapa de planificación estratégica anual. Seguramente muchos de ustedes estarán vinculados con los distintos objetivos de las prioridades estratégicas de la comunidad. En esta parte de la agenda no voy a entrar en demasiados detalles. Aquí hay identificados algunos de los elementos que requieren seguimiento. Vamos a hacer referencia a cada uno de los puntos. El primero en lo que hace a la planificación del foro de la comunidad de la ICANN82 es la reunión que está próxima en la agenda. En el periodo entre la ICANN80 e ICANN81 hubo cinco meses mientras que entre la 81 y la 82 es cerca de tres meses. Como ustedes ya le han oído decir a Julia, ya hemos aceptado todas las solicitudes de apoyo para viajar para la ICANN82. Es necesario empezar a recibir de inmediato los aportes de la agenda y los temas para la reunión de Seattle.

Les instamos a que por su cuenta envíen mensajes a la lista de distribución para comenzar a identificar posibles reuniones. Esta será una reunión de cinco días en Seattle. No seis días, como ahora. Habrá muchos de los avisos o temas típicos que surgen en la agenda del GAC. Cuanto antes identifiquemos los temas, más oportunidades tendrán los líderes del GAC de considerar las distintas opciones y trabajar con ustedes en la identificación de la priorización de las agendas y demás.

Esta reunión tuvo un número histórico de reuniones bilaterales, que no se van a repetir en todas las reuniones. Hay distintos temas o cuestiones que ustedes desearían discutir con otros comités u organizaciones de apoyo de la ICANN. Es muy importante que ustedes los identifiquen para nosotros.

Algo que no ven es el grupo colectivo de miembros pero el equipo de liderazgo recibe muchas solicitudes de otras comunidades con las cuales reunirse, para reunirse con el GAC para compartir sus perspectivas con los gobiernos. Es muy importante que nosotros, el personal de apoyo y el equipo de liderazgo pueda recibirlas para considerar las opciones para lo que es habitualmente un mapa limitado de sesiones de la reunión.

NICOLÁS CABALLERO: Es difícil darles cabida considerando que la próxima ICANN82, ¿cuántos días son, cuatro?

ROBERT HOGGARTH: Cinco.

NICOLÁS CABALLERO: Cinco. Entonces tendremos que ser sumamente cuidadosos a la hora de elegir las sesiones correctas con las comunidades correctas. De vuelta, Rob.

ROBERT HOGGARTH:

Gracias. Prometo breve descripción de cada punto. Vamos al siguiente. El segundo punto son los posibles comentarios del GAC respecto del programa de mejora continua. Recordarán que Tracy Hackshaw hizo una presentación el fin de semana. Hay un periodo de comentario público abierto. Claramente sin duda recibirán un seguimiento de nuestra parte o de Tracy recordándole esta oportunidad de presentar comentarios. Por lo general, este tipo de actividades en general son evaluadas por el liderazgo. Seguramente conocen los correos que surgen regularmente después de las reuniones de liderazgo que comparten recomendaciones que ha hecho el equipo de liderazgo a la hora de recopilar comentarios colectivos o si es la oportunidad abierta para que ustedes hagan comentarios individuales.

Seguramente han visto los comentarios colectivos. Se les recuerda siempre que hay notas al pie que se anexan y permiten, por cierto, no restringen a los gobiernos individuales a hacer sus propios comentarios en estas oportunidades de comentarios públicos. Esto claramente es una opción pero parece ser un área que es de interés colectivo para todos ustedes y que, en definitiva, va a influir o quizá hacer impacto sobre sus opiniones con el comité. Aquí ustedes van a ver seguimiento.

Además, algunos de los que participaron en la sesión de la mañana, y pasamos al siguiente punto, sabrán las enmiendas a los estatutos fundamentales sobre las cuales actuó la junta directiva el fin de semana. Lo expliqué en demasiado detalle. Seguramente más detalle del que ustedes querían. Hay un email donde se explica todo este proceso. Un correo electrónico enviado a principios de la semana pero

básicamente se está considerando el estatuto fundamental. No alcanza con que la comunidad empoderada simplemente se quede sentada. En el caso de los estatutos fundamentales, la expectativa es que al menos tres de los cinco participantes que toman decisiones aprueben la acción a realizarse.

Esto será un punto en la agenda. Esto es una advertencia al presidente y los vicepresidentes porque este será uno de los primeros puntos que tendrán en la próxima reunión y aquí tendrán que considerar si el GAC aprobará, se abstendrá u objetará esa acción de la junta directiva. Este es uno de los pocos casos donde se requiere una respuesta propiamente dicha. Esto es lo que ustedes tendrán frente a ustedes a lo largo de las próximas semanas.

El siguiente punto. Comentarios del GAC sobre la retroalimentación al GAC acerca de las recomendaciones de políticas de la ccNSO. Esto es una correspondencia enviada a los técnicos una semana antes de la reunión. Tiene que ver con el proceso de consulta en el que está participando la junta directiva. El GAC cuando hay una propuesta que va a la junta, la junta por diseño o por cortesía profesional se contacta con el GAC para preguntar si hay algunas implicancias en materia de políticas que les gustaría expresar a los gobiernos. Nico recibió esa correspondencia. No hay un plazo con respecto a la respuesta pero lo que usted me indicó, Nico es que lo adecuado sería enviar una respuesta antes de fin de año, especialmente considerando que el tema se debatió públicamente aquí, en esta reunión.

El siguiente punto de la agenda es la consideración del GAC de las enmiendas a los principios operativos. Las autoridades del GAC van a

hablar acerca de los cambios. Ustedes tuvieron una oportunidad para hablar acerca de las operaciones estratégicas a principios de la semana y creo que no fue tanto un debate estratégico sino más bien una conversación muy completa sobre este tema.

Nico acaba de enviar un correo electrónico, ayer o antes de ayer, en el que reconoce básicamente que esto continuará. Hubo algunas conversaciones, como recordarán, acerca de ese punto en particular y acerca de si hablar sobre ese tema en la reunión de cierre. Finalmente, se siguió considerando el tema y se tomó la decisión de demorar un poco las cosas. Muchas gracias, Dan.

Nos pidieron, de acuerdo con el correo electrónico de Nico, que consideráramos una programación o que agendáramos una llamada a la comunidad para hablar acerca de este tema en diciembre. Como ustedes sabrán, tenemos un calendario muy nutrido en diciembre. Por lo tanto, será difícil armar esto. Creo que la expectativa es que ustedes puedan usar el periodo entre sesiones entre la ICANN81 y 82 para ajustar un poco las opciones, tomar algunas decisiones en la ICANN82 acerca de si van a continuar en esta área y luego pasarán a la aprobación final en Praga de modo tal que todos los cambios que se acuerden, que todavía ni tenemos en cuenta por ahora, que todos esos cambios se puedan implementar para las próximas elecciones. Es importante para aquellos que buscan nominaciones a cargos de vicepresidentes que sepan a qué se están postulando.

NICOLÁS CABALLERO:

Es un muy buen punto. Si me permite interrumpirlo un segundo, Rob, la idea es que esto se apruebe antes de la reunión 83 de la ICANN en Praga o que no se apruebe directamente. Quizá decidamos no hacer nada al respecto, lo cual está bien. Si pensamos aprobarlo, debería estar listo antes de la ICANN83 en Praga de forma tal que el próximo ciclo de elecciones ya esté basado en reglas muy específicas y muy bien comprendidas. Como dijo Rob, si uno se presenta para el cargo de vicepresidente, sabe que eso implica un compromiso de dos años. Lo mismo se aplicará al presidente en el futuro. El presidente sabrá que es un compromiso de tres años o no. Quizá tres periodos de dos años o quizá no habrá ningún cambio en absoluto, dependiendo de lo que todos nosotros decidamos.

Una vez más, no es un tema urgente pero creo que especialmente por el bien del presidente futuro, que deberíamos alinearnos y lograr que los términos, los mandatos coincidan con el ciclo de la junta directiva. De lo contrario, créanme, es muy, muy difícil entrar en tema y uno queda un poco perdido durante seis o siete meses y luego trata de entender y ponerse en tema y ver de lo que vienen hablando en los últimos seis o siete meses. Es cansador. Es complicado de modo que cuanto antes resolvamos el tema, mejor. Como dije antes, no es que tengamos gran urgencia, en absoluto, pero sí es un tema importante. Muchas gracias, Rob. Le doy la palabra nuevamente.

ROBERT HOGGARTH:

Gracias, Nico. Ahora estamos terminando con la lista que preparó el personal. Quizá ustedes estén considerando otras cuestiones. El próximo punto es un seguimiento de las conversaciones informales

que tuvieron lugar anoche. Creo que fue un debate muy sólido acerca de que hay que crear un grupo para considerar futuras colaboraciones del GAC con respecto a temas de gobernanza de Internet.

Seguramente habrá gran interés en este tema en la comunidad de Internet a lo largo del próximo año y un mensaje que nos llevamos de estas conversaciones informales es que habrá conversaciones adicionales acerca de cómo se va a desarrollar este tema. No solamente menciono esto para aquellos que no participaron sino que también quiero recordarles a los que sí participaron que este es un tema que deberemos seguir considerando. Christine quizá quiere tomar la palabra.

CHRISTINE ARIDA:

Sí. Muchas gracias. Quiero decir que tuvimos una conversación muy fructífera con bastante interés de los miembros del GAC. Quiero agradecerle a Ana, de Portugal, por haber dado un paso adelante y haber liderado ese tema. Creo que lo que acordamos ayer fue crear una lista de suscripción que será compartida con todo el GAC para que los miembros del GAC que estén interesados se puedan unir a esa lista de suscripción y así comenzaremos a hablar de las distintas actividades en las que vamos a trabajar y que, en términos generales, figuran en el plan anual que también revisaremos.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias, Egipto. Hay entonces una lista de suscripción que vamos a crear y que vamos a compartir con ustedes. Muchas gracias por liderar este trabajo, Egipto. Se lo agradecemos. Rob, le doy la palabra.

ROBERT HOGGARTH: El siguiente punto es algo de lo que se habló en la reunión entre el GAC y la junta directiva a principios de esta semana. Es la expectativa de que las negociaciones entre los miembros del GAC, el consejo de la GNSO y la junta puedan continuar trabajando en torno a las solicitudes urgentes para los datos de registración. Esta tríada, este grupo formado por tres partes, tuvo una llamada inicial poco tiempo antes de que comenzara esta reunión el 4 de noviembre, que estuvo basada en un muy buen trabajo que hicieron los líderes de las distintas áreas temáticas y otras personas interesadas en este tema después de la llamada del BGIG que había tenido lugar previamente.

Al parecer la junta directiva se comprometió a hacer un seguimiento de este tema después de la reunión y nosotros, los miembros del personal, también los ayudaremos a reunir todo este trabajo cuando empecemos a hacer el trabajo de difusión o que continuemos haciendo el trabajo de difusión con los miembros que estén interesados y que ustedes reúnen. Esto ocurrirá durante el mes de diciembre. Al menos antes de fin de año, para que continuemos con este impulso ya creado.

El siguiente punto es más bien un tema cultural para ustedes como comunidad. En la reunión de Kigali, en junio, ustedes acordaron este nuevo plan estratégico anual y régimen anual en el que colectivamente

acordaron nueve objetivos estratégicos. Lo que nosotros observamos desde la perspectiva del personal es que el presidente y los vicepresidentes aprobaron ese abordaje y cada uno desempeña una función para cada uno de esos objetivos.

Ese trabajo va a continuar. Va a haber un periodo de transición interesante cuando los nuevos vicepresidentes se incorporen a fines de marzo pero claramente es algo que sirvió para la planificación y preparación para esta reunión y algo que influirá sobre la programación de la ICANN82 y las próximas reuniones. Esperamos que sea algo que a todos ustedes les parezca útil en cuanto a guiar el trabajo de la comunidad y garantizar que estemos priorizando los temas que queremos priorizar en forma colectiva.

Habiendo dicho esto, Nico, le doy la palabra para que hablen acerca de cualquier otro tema que haya surgido en las reuniones de esta semana y que quizá nosotros nos salteamos o quizá algún otro tema que no abordamos en estos días pero que ustedes consideren que tenemos que tener en cuenta. Idealmente, dentro del contexto del plan estratégico pero no necesariamente. Muchas gracias por permitirme hacer este resumen.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchas gracias, Rob. ¿Alguien tiene alguna pregunta para Rob? ¿Algún comentario? Creo que es muy claro. Si hay algo que nos faltó, si hay algo que ustedes quisieran agregar a nuestra lista, a nuestro trabajo, pueden hacerlo. Por el contrario, si les parece que hay demasiadas cosas y se les ocurre una mejor idea para abordar estas cosas, como

digo siempre, las buenas ideas siempre son bienvenidas. Voy a abrir el espacio para ver si alguien quiere hacer alguna sugerencia. No veo que nadie pida la palabra en la sala ni tampoco en forma remota. Pasamos entonces a Rob.

ROBERT HOGGARTH:

Muchas gracias por no decirnos que nos faltaron 20 o 30 temas. Me alegra ver que por lo menos estamos en el camino adecuado. Esta diapositiva muestra algunas fechas o momentos importantes a tener en cuenta en los próximos meses. El primero y más inmediato, por supuesto, es la publicación del comunicado del GAC. Usted, Nico, nos dijo que esto se haría mañana a la mañana. Estamos pensando que la fecha de publicación sería el 18 de noviembre, considerando que tenemos un periodo de revisión de 72 horas. Preparé esta diapositiva antes de lo que ustedes hablaron hoy más temprano. Creo que el objetivo como personal es tener las actas finalizadas antes del 6 de diciembre. Ese es nuestro objetivo, que todo esté disponible para ustedes como parte de los registros de las reuniones.

Como dije antes, un producto clave es tener en cuenta la planificación de la reunión 82 de la ICANN. Esperamos tener una reunión sobre este tema. Es algo que esperamos llevar a cabo entre diciembre y enero porque en enero y febrero organizaremos llamadas para confirmar los temas de la agenda. Tendremos llamadas con los líderes de los temas para establecer objetivos de las sesiones y para obtener un consenso general en cuanto a que el abordaje, las estrategias y las prioridades para la ICANN82 son congruentes con sus expectativas.

Finalmente, la ICANN82, a principios de marzo. No falta tanto. Tenemos las fiestas en el medio. La fecha se acerca rápidamente. Contamos con la orientación de las autoridades y el liderazgo para poder preparar todo el contenido. Esos son los puntos principales y las fechas clave. Seguramente surjan otras que tengamos que incorporar.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias, Rob. Lo que tenemos que tener en cuenta en este momento es el tema de las visas. Recomiendo que empiecen a organizar todo lo que sea necesario en relación con las visas lo antes posible para tener cierta tranquilidad con anticipación. Todos sabemos que el tema de las visas es difícil. No solamente para Estados Unidos sino en general. Siempre es un tema complejo y simplemente quiero que tengan esto en cuenta. Habiendo dicho esto, pasemos ahora a la siguiente diapositiva. Le doy la palabra, Rob.

ROBERT HOGGARTH: Gracias, Nico.

NICOLÁS CABALLERO: Perdón, Egipto, ¿quería decir algo?

MANAL ISMAIL: ¿Podemos volver a la diapositiva anterior, por favor? No estoy muy segura de si ICP-2 debería estar aquí porque tenemos un plazo que es el 6 de diciembre. No sé si tendríamos que agregar esto a las fechas

clave que figuran aquí. Por supuesto, también tenemos la fecha de enero y febrero.

NICOLÁS CABALLERO: Lo detectó muy bien. Por eso usted fue la mejor presidenta del GAC en la historia del GAC y no estoy bromeando. Muchas gracias, Manal, por eso. Rob.

ROBERT HOGGARTH: Siempre pongo huevos de pascua en las diapositivas para Manal. Muchas gracias. Vamos a tomar nota de esto para el seguimiento. Sé que este fue un tema de interés. Sé que los vicepresidentes expresaron su interés y sé que se esperan también comentarios con respecto al ICP-2. Gracias.

El punto cuatro es algo que de hecho instituimos bajo el liderazgo de Manal para evaluar las reuniones usando la sesión de cierre para recabar aportes, opiniones. Buenas y malas. No sobre todo malos sino constructivos, como decimos en el personal. Comentarios sobre la efectividad de las distintas sesiones, qué pasamos por alto, qué podríamos haber aportado en mejora de la organización. En tres áreas en particular. Primero para todas las sesiones en general pero en este caso con un foco particular en las sesiones bilaterales. Recibiríamos con agrado las reflexiones a comentarios que tengan.

Como dije al comienzo, esta es la primera reunión pública donde se reúnen con todas las otras SO y AC. Hubo un tiempo en el pasado donde la comunidad se mostraba reacia a estas sesiones. Este impulso

se ha modificado. Sería bueno, no obstante, saber qué piensan, qué funcionó, qué no. De hecho, hemos recibido distintos comentarios. Que podría haberse hecho X o Y. Demasiada teoría. Demasiada conferencia. Sería útil capturar sus opiniones.

En general tuvimos muy buenos comentarios, seguimos teniéndolos, para el espacio de desarrollo de capacidades. En los últimos dos años claramente ustedes han observado que las actividades de desarrollo de capacidades pasaron del concepto de taller antes de la reunión a una actividad que tiene lugar después de la plenaria de apertura con un foco cultural y el reconocimiento de que es algo que se aplica de hecho a todas las delegaciones y participantes del GAC, siendo francamente una oportunidad no solo para dar información básica sino también para intercambio de información más sofisticado.

Sus opiniones sobre el nivel de estas interacciones sería muy útil. Creo que cabe decir que conversaciones activas dentro del equipo de liderazgo han tenido lugar acerca del camino a seguir. En especial sobre la selección de los temas. Probablemente vean cierta evolución en la planificación de las actividades de desarrollo de capacidades futuras.

Quizá entonces exista un par de sesiones durante la semana pero lo clave que nos ha mencionado el personal es que con la nueva expectativa de la próxima ronda de nuevos gTLD hay muchísimo interés entre los representantes ante el GAC de entender cuáles son las herramientas, responsabilidades y oportunidades que todos ustedes tienen para desempeñarse como representantes de sus gobiernos o unidades constitutivas a medida que vayan entrando las solicitudes.

Esto quizá requiera capacidad de desarrollo adicional. Disculpas, Nicolás.

NICOLÁS CABALLERO: No. Solo decir, como usted señaló, que este ya no es un más un tema solo de las regiones subatendidas sino que aplica al GAC en pleno y esto está muy bien, que sea una discusión del GAC en pleno. Gracias, Karel. Gracias, Tracy, Trinidad y Tobago, y UPU, por sus esfuerzos. De manera positiva esto ha evolucionado hacia una parte plena y permanente de la agenda del GAC. Solo quería poner esto de relieve. Rob, le devuelvo la palabra.

ROBERT HOGGARTH: Gracias, Nico. En este punto entonces voy a pedir observaciones, comentarios incluidos los sentados a la mesa principal y cualquier otro que desee expresarse.

NICOLÁS CABALLERO: Wang Lang, ¿algo que desee agregar o mencionar en este momento? Nigel.

NIGEL HICKSON: Un par de comentarios, señor Presidente. Gracias por la oportunidad. Excelente la reunión. Las interacciones que hemos logrado tener con las distintas partes de la comunidad fueron de suma utilidad y en dos ámbitos. Uno creo que fue muy útil para que los grupos de la comunidad pudieran hablar con el GAC. El GAC estaba como en una...

No encuentro la palabra en inglés. Como en una nube misteriosa. El GAC a lo largo de los años, como han escuchado hablar, se ha tornado más transparente y abierto bajo el liderazgo de Manal y de Nico pero sigue dentro de este marco de referencia. No encuentro la palabra en inglés.

La comunidad, un par de miembros me han expresado lo beneficioso que es entender lo que se hizo, lo que se hace. No solo entender lo que hace la GNSO o el SSAC sino en general. Qué hacen estas personas. Esas comunidades fueron muy útiles. En estos diálogos hay que reconocer que es necesario tener interacción, que no alcanza un seminario web sobre lo que hace esta organización. Otro comentario con respecto a desarrollo de capacidades creo que es algo clave a la luz de que no solo ayuda a los miembros nuevos sino que también permite que la gente en un entorno muy amigable se reúna y hable de lo que hacemos. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias, Reino Unido. Egipto, ¿quiere agregar algo?

CHRISTINE ARIDA: No. Solo quiero brevemente adherirme a las palabras de Nigel para decir que fue una muy buena reunión, con mucha interacción. También quiero agradecer al gobierno de Turquía por ser el anfitrión tan generoso. Además, estas instalaciones han sido muy habilitantes en ese sentido porque estamos tan próximos una sala a la otra y eso ha sido muy bueno para intercambiar nuestras perspectivas entre las

sesiones. Muchísimas gracias por promover este relacionamiento. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias, Egipto. Colombia.

THIAGO DAL-TOE: Muchas gracias, Nico. Tras la elección de los vicepresidentes quiero agradecer la oportunidad a todos y agradecer a mis colegas que participaron en la elección. Como dije antes, tuvimos tres elecciones seguidas y hubo mucha gente que se postulaba. Indica que existe el compromiso de la comunidad de compartir la carga de trabajo. Es una curva de aprendizaje la que he atravesado y atravesaré estos meses y estoy dispuesto a hacerlo. Quiero agradecer a mis colegas de Nueva Zelanda y Australia.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias. Líbano.

ZEINA BOU HARB: Haciéndome eco de los agradecimientos y saludos de Thiago a los nuevos vicepresidentes, también les deseo buena suerte en su nueva aventura. En mi carácter de cuidadora de los objetivos estratégicos quiero informar a mis colegas en el GAC que estén atentos porque recibirán muchísimos correos, sobre todo en relación con la efectividad del GAC. La encuesta de efectividad del GAC. Quizá una

convocatoria a mentores porque planeamos implementar un programa de mentoría para los recién llegados al GAC. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Líbano. Una cosa. Los vicepresidentes actuales van a estar en Seattle. No vamos a tener una ceremonia de despedida ni nada por el estilo. Vamos ahora a escuchar a Australia y a Países Bajos.

IAN SHELDON: Gracias, Nico. Gracias por la cálida bienvenida a esta posición de vicepresidente. Estoy con ansias de trabajar junto con todos ustedes. Quiero felicitar al comité de planificación por otra reunión exitosa. Sé cuán compacta es la agenda, cuántas cosas tratamos de hacer en cada reunión. Siempre nuestra agenda es muy intensa. Creo que las bilaterales que hemos tenido con la comunidad, en particular con aquellas con las cuales hacía tiempo que no nos reuníamos han sido muy útiles como medio para fortalecer las relaciones y encontrar oportunidades de colaboración con la comunidad.

Una reflexión que tengo sobre la agenda que formular, si bien disfruto muchísimo la redacción del comunicado y ese proceso, me desilusionó profundamente esta reunión que optamos activamente saltar esta vez el foro público. El foro público es una excelente oportunidad que el GAC tiene de oír directamente a la comunidad. En reuniones anteriores tuvimos sesiones de micrófono abierto con cierto éxito pero esta vez no. El foro público era esa gran oportunidad de oír directamente de la comunidad en un único lugar. Nico nos preguntó si queríamos

continuar con la redacción o ir a la sala y colectivamente tomamos la decisión, y quizá estuvo bien considerando todo lo que tenemos que trabajar en el comunicado pero creo que la próxima, intentemos hacerlo mejor y asegurarnos de encontrar oportunidades de oír a la comunidad fuera de estas sesiones más estructuradas que tenemos. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchas gracias, Australia. Usted es testigo. Yo quería participar en el foro de la comunidad pero no hay manera de que yo les obligue a aceptar mis ideas, buenas o malas, cuando se me ocurren. La mayoría de las veces ustedes no lo hacen, lo cual es saludable para todos, me parece. Es lo que es. Muchas gracias, Australia. Tengo a Países Bajos.

MARCO HOGEWONING:

Gracias, señor Presidente. Espero que sea la última vez que hable. Con respecto a la cuestión de fondo que está en pantalla, sí, yo encuentro mucho valor en las bilaterales. Agradezco el hecho de poder reunirnos con cada unidad constitutiva en esta reunión, como dijo mi colega de Australia. Tenemos poco tiempo en esta reunión. Si bien hay que continuar así, quizá considerar un enfoque más escalonado. Entiendo de dónde viene este sentimiento, de que algunas de las sesiones fueron más de introducción que de cuestiones de fondo y otras más de desarrollo de capacidades que temáticas. Es algo sobre lo cual podemos trabajar y desarrollar. Creo que es bueno tener estas introducciones, en particular con unidades constitutivas con las cuales no nos reunimos desde hace años. Podemos continuar con esto. Eso

significa que no podemos, no obstante, entrar en el fondo. Las introducciones son valiosas. Quizá valga la pena continuar alentando a las otras unidades constitutivas que nos ayuden con la incorporación de los colegas y que consideren estas introducciones en la semana preparatoria quizá. Hacer introducciones compactas para quienes lo necesiten y así poder, en la reunión, ir a las cuestiones de fondo.

La planificación de la reunión es un tema muy importante. Escuché a Rob cuando habló de lo importante que es prepararse para la próxima ronda de nuevos gTLD y todo lo que sigue, en particular para tratar de conformar una opinión sobre unas 1.500 cadenas de caracteres. Sé que es un tremendo trabajo. Sé que muchos de nosotros ya hemos atravesado esto antes. Tendríamos que encontrar alguna forma de hacer una trayectoria de desarrollo de capacidades aprendiendo de las experiencias pasadas. Lo bueno es que los que lo hicieron todavía están aquí, lo cual da cierto miedo pero no es mortal. Creo que es bueno tener una trayectoria de desarrollo de capacidades para el 2026, para que se entienda bien qué se necesita del GAC y poder ver la ronda anterior y así mejorar el proceso.

Creo que sería con respecto a lo que aparece en la diapositiva. Por último, agradecer nuevamente por la cálida bienvenida y darles despedida a los salientes. Se agradece el servicio en los últimos años y estamos aquí para aprender de ustedes. Una vez más, gracias al gobierno de Turquía por ser el anfitrión. Ha sido espléndido. Por último, no quiero volver al texto ya acordado pero creo que hay una misión importante en el comunicado del GAC en la sección uno cuando hablamos de cuántos miembros y observadores asistieron. Creo que

pasamos por alto que hay un nuevo observador del GAC importante en esta reunión que son los observadores felinos. Agradecemos mucho su observación. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias, Países Bajos. Irán, ¿pidió la palabra o estaba pedida de antes?

HOSSEIN MIRZAPOUR: Solo quiero agradecerle al gobierno de Turquía por haber organizado esta reunión y quiero agradecerle a usted y a todo el equipo del GAC por haber organizado esta reunión tan fructífera y tan interesante. Por supuesto, ya que me dio la palabra, debería compartir un resultado, un hallazgo muy importante con usted. Como usted mencionó, la misión del vicepresidente del GAC es importante y si los reelegimos después de dos años significa que vamos a extender la celebración durante dos años más, ¿no es cierto? Es muy importante considerar eso. ¿O tiene alguna otra sugerencia? Podemos celebrar, si no, una vez por año. Como usted quiera.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Irán. Una vez más, no aplicará al equipo actual de presidente y vicepresidente. Sean quienes sean los que ocupen estos cargos en el futuro ellos decidirán eso. Muchas gracias, Irán. Pide la palabra Suiza.

JORGE CANCIO:

Gracias, Nico. Trataré de ser breve porque creo que ya estamos todos esperando terminar la reunión. Algunos comentarios breves con respecto a las reuniones bilaterales. Me parece que fue muy bueno tener estas reuniones con todas las SO y los AC. Al mismo tiempo creo que podrían ser un poco más interactivas. Algunas fueron más bien de una naturaleza de creación de capacidades y creo que hay distintas formas de organizarlo de forma que sean más proactivas.

En cuanto al desarrollo de capacidades, basándome en lo que dijo Marco, podemos decir que tenemos mucho trabajo por hacer con respecto a los nuevos gTLD. Podríamos concentrarnos en eso. Tenemos que ser bien prácticos y buscar ejemplos del pasado para trabajar sobre estos nuevos gTLD, sobre la guía para gTLD con los colegas del GAC, algo que me serviría mucho.

Algo que me faltó un poco fue una ocasión social que solo fuera para los miembros del GAC. No sé, alguna reunión social después de las sesiones. El café fantástico, el té fantástico, pero quizá alguna ocasión que facilite la interacción entre los miembros que no se comunican entre sí con tanta frecuencia en un entorno un poco más informal. Estaba pensando en algún tipo de reuniones informales.

Algo que me preocupó un poco fue la cantidad relativamente baja de participantes presenciales y de los que votaron en las elecciones. Creo que 78 de 183 aproximadamente es algo que deberíamos mejorar o deberíamos pensar cómo podemos aumentar esa cantidad. Por supuesto, hablando de las elecciones, me alegra mucho haber sido elegido como parte del equipo de presidente y vicepresidente, como

diría Kavouss. Espero que podamos llevar a cabo un trabajo muy exitoso con todos ustedes. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Suiza. No veo que nadie más pida la palabra de modo que le doy la palabra a Rob.

ROBERT HOGGARTH: Hemos venido tomando nota de todos los comentarios. Muchísimas gracias. Hay un par de cosas que debemos tener en cuenta a partir de distintos comentarios que se hicieron. Gracias a ustedes. En la reunión 80 ustedes pidieron que se compartiera más información sobre el comunicado, que el personal compartiera más información sobre el comunicado. Es información bastante voluminosa. Espero que les haya resultado útil. Nicolás, por supuesto, sigue queriendo que el comunicado se pueda redactar en dos horas. No sé si alguna vez lograremos eso.

Uno de los trabajos que comenzaron con Manal fue este concepto de preguntar acerca de los temas con anticipación, pedir el texto con anticipación también. Esto demostró ser muy exitoso en el pasado. De hecho, ahora se dedica menos tiempo a redactar el comunicado. Esto es lo que ocurrió en esta reunión. Una de las razones es que no estaba el asesoramiento por consenso que en general suele llevar más tiempo.

Cuando organizamos el programa buscamos en general la mayor cantidad de oportunidades y opciones para que ustedes puedan

finalizar su trabajo durante la semana. Espero que esto les haya resultado útil. Lo que vamos a hacer en el futuro al trabajar con el equipo de autoridades es encontrar espacios en el programa para que puedan participar en el foro público.

También me recordaron que les hablara sobre este tema del que creo que no he hablado mucho recientemente porque no tuve muchas oportunidades de hacerlo. Una de las cosas que traté de compartir con ustedes en mis correos electrónicos consolidados fueron las oportunidades de hacer trabajo voluntario. Voy a empezar otro ciclo de desarrollo de oportunidades para toda la comunidad. Buscamos no solamente representantes del GAC sino trabajo de ustedes como participantes, como voluntarios individuales para que aporten sus conocimientos en una serie de actividades diferentes que se desarrollan no solamente en relación con las discusiones gubernamentales sino también en términos más amplios a nivel operativo.

Una de esas oportunidades es que trabajen con Zeina en la selección de los candidatos para el Premio de Excelencia de la Comunidad. Sé que algunos de ustedes ya participaron en esto anteriormente. Es muy útil para alguien que conoce a la comunidad en general unirse con otros miembros de la comunidad y hablar acerca de la calidad, las expectativas que tiene la comunidad de múltiples partes interesadas en relación con cualquiera que participe.

Tengan en cuenta todos estos temas y, si no pueden participar, fíjense si hay alguien que ustedes pueden invitar a participar. Siempre es muy valioso para los miembros del personal ver que hay interés en

participar. Para serles franco, considerando la calidad de conocimientos que ustedes tienen, sus contribuciones son muy valiosas para la implementación general del modelo de múltiples partes interesadas. Eso es todo lo que tenía para compartir con ustedes. Gracias, señor Presidente, por hacer que esta sea una sesión tan productiva.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias. Antes de que nos vayamos, yo me voy a quedar para la asamblea general anual que tiene lugar a las 4:30. Están todos invitados a participar en esa sesión que tendrá lugar a las 4:30 y que tendrá lugar desde las 4:30 hasta las 5:30 después del próximo receso. Finalmente, pero no por ello menos importante, le vamos a dar la palabra al gobierno de Turquía.

ONUR GENÇER: Hola, Nico.

NICOLÁS CABALLERO: Perdón, pensé que era Meltem.

ONUR GENÇER: Meltem, ¿está presente en forma virtual?

NICOLÁS CABALLERO: Veo que pide la palabra. Adelante, Meltem.

MELTEM ERGUN: Hola a todos.

NICOLÁS CABALLERO: Adelante, Turquía.

MELTEM ERGUN: Lamento mucho no poder estar con ustedes en este momento. Fue muy bueno recibirles a ustedes en Estambul, Turquía. También fue muy bueno conocerlos a todos. Muchas gracias y espero poder volver a verlos en otras reuniones.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Turquía. Hablando de agradecimientos, quiero agradecer mucho al equipo de apoyo al GAC y al equipo de apoyo de la ICANN. Muchas gracias a los intérpretes. Gracias a la organización de la ICANN. Gracias a todos ustedes, los delegados, por haber venido desde lugares cercanos o lejanos. Gracias por dedicar el tiempo para estar aquí. Esto nos lleva a la conclusión de esta sesión. ¿Hay algo que alguien quisiera agregar? No veo que nadie pida la palabra. Nos espera el café. En ese caso damos por cerrada la sesión. Muchas gracias a todos.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]